

CUPRINS

INTRODUCERE	262
Litere în paranteze	262
Probleme și reparații	262
SIGURANȚĂ	262
Avertismente fundamentale pentru siguranță	262
UTILIZAREA CONFORMĂ DESTINAȚIEI.....	262
INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE.....	263
DESCRIERE	263
Descrierea aparatului	263
Descrierea recipientului pentru lapte	263
Descrierea recipientului pentru ciocolată caldă	263
Descrierea distribuitorului de apă caldă/aburi	264
Descrierea accesoriilor	264
OPERAȚII PRELIMINARII	264
Verificarea aparatului	264
Instalarea aparatului	264
Conectarea aparatului	264
Prima punere în funcțiune a aparatului.....	264
PORNIREA APARATULUI	265
OPRIREA APARATULUI.....	265
SETAREA MENIULUI	265
Clătire	265
Selectarea fondului.....	265
Decalcfiere	265
Instalarea filtrului (dacă este prevăzut).....	265
Reglarea ceasului	265
Pornire automată	266
Oprire automată (Stand-by).....	266
Consum redus de energie.....	266
Temperatura cafelei	266
Programarea durității apei	266
Semnal sonor	266
Setările din fabrică (reset).....	266
Statistică	267
Setarea limbii.....	267
PREGĂTIREA CAFELEI	267
Selectarea gustului cafelei	267
Selectarea cantității de cafea pentru o ceașcă	267
Personalizarea cantității "cafeaua mea".....	267
Reglarea rășniței	267
Sfaturi pentru o cafea mai caldă.....	268
Pregătirea cafelei espresso utilizând cafeaua boabe.....	268
PREGĂTIREA CIOCOLATEI CALDE.....	268
Pregătirea și fixarea recipientului pentru ciocolată caldă (D) ..	268
PREGĂTIREA BĂUTURILOR PE BAZĂ DE LAPTE.....	269
Umpleți și introduceți recipientul pentru lapte	269
Reglarea cantității de spumă	270
Pregătirea cafelei cu lapte / cappuccino / latte macchiato / milk (lapte).....	270
Programarea cantității de cafea și de lapte din ceașcă	270
Curățarea rezervorului pentru lapte după fiecare utilizare	270
PREGĂTIREA CAFELEI LONG	270
Pregătirea cafelei LONG folosind cafea măcinată.....	271
Personalizarea cantității "Cafeaua mea LONG".....	271
DISTRIBUIRE APĂ CALDĂ ȘI ABURI	271
Distribuire apă caldă	271
Modificarea cantității de apă distribuită în mod automat	271
Distribuire aburi.....	271
Sfaturi pentru folosirea aburului pentru obținerea spumei de lapte	272
Curățarea distribuitorului de abur/apă caldă după utilizare	272
MEMORAREA PROFILULUI	272
CURĂȚARE	272
Curățarea aparatului	272
Curățarea recipientului pentru zaț.....	273
Curățarea interiorului aparatului.....	273
Curățarea pâlniei pentru introducerea cafelei măcinate.....	273
Curățarea infuzorului	273
Curățarea recipientului pentru lapte (C)	274
DECALCFIERE.....	275
PROGRAMAREA DURITĂȚII APEI.....	275
FILTRU PENTRU DEDURIZARE (DACĂ ESTE PREVĂZUT).....	276
Instalarea filtrului	276
Înlocuirea filtrului	276
Scoaterea filtrului.....	277
DATE TEHNICE.....	277
SCOATEREA DEFINITIVĂ DIN UZ.....	277
MESAJE AFIȘATE PE DISPLAY	277
PROBLEME ȘI SOLUȚII	280

INTRODUCERE

Vă mulțumim pentru că ați ales aparatul automat pentru cafea și cappuccino „ESAM6900”.

Vă urăm să petreceți alături de noul dvs. aparat momente plăcute și distractive. Acordați câteva minute pentru citirea acestor instrucțiuni de utilizare. Astfel veți evita să vă expuneți pericolelor și să produceți daune aparatului.

Simboluri utilizate în instrucțiunile de față

Avertismentele importante sunt indicate cu aceste simboluri. Este absolut necesar să respectați aceste avertismente.



Nerespectarea poate fi sau este cauza unor leziuni datorate electrocutării punând în pericol viața utilizatorului.



Nerespectarea poate fi sau este cauza unor leziuni sau daune provocate aparatului.



Nerespectarea poate fi sau este motiv de arsuri sau ustiuni.



Acest simbol evidențiază sfaturi și informații importante pentru utilizator.

Litere în paranteze

Literele din paranteze corespund legendei care apare în Descrierea aparatului (pag. 3).

Probleme și reparații

În cazul în care apar probleme, încercați mai întâi să le rezolvați urmând instrucțiunile din capitolele “Mesaje afișate pe display” de la pag. 277 și “Probleme și soluții” la pag. 280.

Dacă acestea se dovedesc a fi ineficiente sau pentru lămuriri ulterioare, vă sfătuim să contactați serviciul de asistență pentru clienți telefonând la numărul indicat în fișa anexată “Asistență clienți”.

Dacă Țara dumneavoastră nu este printre țările din lista din fișă, telefonați la numărul de pe garanție. Pentru reparații adresați-vă exclusiv Serviciului de Asistență Tehnică De'Longhi. Adresele sunt trecute în certificatul de garanție anexat aparatului.

SIGURANȚĂ

Avertismente fundamentale pentru siguranță



Având în vedere faptul că aparatul funcționează cu ajutorul curentului electric, nerespectarea instrucțiunilor poate duce la electrocutare.

Respectați următoarele avertismente de siguranță:

- Nu atingeți aparatul cu mâinile umede.
- Nu atingeți ștecărul cu mâinile umede.
- Asigurați-vă că priza de curent utilizată este mereu accesibilă cu ușurință, pentru că doar astfel veți putea să scoateți ștecărul din priză în caz de necesitate.
- Dacă vreți să scoateți ștecărul din priză trageți direct de ștecăr. Nu trageți niciodată de cablu pentru că acesta se poate defecta.
- Pentru deconectarea totală a aparatului, apăsați întrerupătorul general din spatele aparatului în poz. 0 (fig. 6).
- În caz de defecțiuni ale aparatului, nu încercați să le reparați. Opriți aparatul, scoateți ștecărul din priză și contactați Asistența Tehnică.
- În caz de defecte la ștecăr sau la cablul de alimentare, nu puneți aparatul în funcțiune; cereți înlocuirea acestora exclusiv de către Serviciul de Asistență Tehnică De'Longhi pentru a preveni orice risc.
- Mixerul pentru ciocolată este prevăzut cu magneți. Nu așezați, așadar, mixerul în apropierea aparatelor sau obiectelor care pot fi deteriorate de câmpul magnetic, de ex. cărți de credit, chei USB sau alte suporturi electronice pentru date, casete video, televizoare, monitoare cu tub catodic, ceasuri mecanice, aparate pentru auz și boxe. Avertizare pentru persoane purtătoare de stimuloare cardiace și defibrilatoare: nu țineți niciodată mixerul deasupra stimulatorului cardiac sau al defibrilatorului.



Păstrați materialele ambalajului (punguțe de plastic, polistiren expandat) în locuri care nu sunt la îndemâna copiilor.



Nu permiteți utilizarea aparatului persoanelor (inclusiv copiii) cu capacități psiho-fizice și senzoriale reduse, sau fără experiență sau instruire suficientă, cu excepția momentelor când sunt supravegheate cu atenție de o persoană responsabilă cu siguranța acestora. Supravegheați copiii, aveți grijă să nu se joace cu aparatul.



Acest aparat produce apă fierbinte și în timpul funcționării poate produce aburi fierbinți. Fiți atenți să nu intrați în contact cu stropi de apă sau aburi fierbinți.

UTILIZAREA CONFORMĂ DESTINAȚIEI

Acest aparat este fabricat pentru pregătirea cafelelor și pentru încălzirea lichidelor. Orice altă utilizare se va considera neadecvată. Acest aparat nu este potrivit pentru utilizarea de natură comercială. Producătorul nu își asumă responsabilitatea

pentru daune datorate utilizării improprii a aparatului. Acest aparat este destinat exclusiv uzului casnic. Nu este prevăzută utilizarea sa în:

- ambiente folosite ca și bucătării pentru personalul din magazine, birouri și alte zone de lucru
- agroturisme
- hoteluri, moteluri și alte structuri pentru recepție oaspeți
- camere de închiriat

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

Citiți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de a utiliza aparatul.

- Nerespectarea acestor instrucțiuni poate fi motiv de leziuni și daune provocate aparatului. Producătorul nu își asumă responsabilitatea pentru daune care rezultă din nerespectarea acestor instrucțiuni de utilizare.



Nota Bene:

Păstrați cu grijă aceste instrucțiuni. Când aparatul este încredințat altor persoane, dați-le împreună cu aparatul și aceste instrucțiuni de utilizare.

DESCRIERE

Descrierea aparatului









(pag. 3 - A)

- A1. Capac pânle și locaș măsură (doză)
- A2. Locaș măsură
- A3. Pânle pentru introducerea cafelei măcinată
- A4. Suport pentru cești (încălzire cești, când modalitatea Consum redus de energie este dezactivată)
- A5. Panou de comandă (B)
- A6. Duză apă caldă și aburi
- A7. Distribuitor de cafea (cu înălțime reglabilă)
- A8. Tavă suport cești
- A9. Tăviță colectare picături
- A10. Indicator al nivelului de apă din tăvița pentru recoltarea picăturilor
- A11. Ușiță pentru service
- A12. Infuzor
- A13. Rezervor de apă
- A14. Tăviță colectare zaț
- A15. Dispozitiv de transport a cafelei
- A16. Buton pentru reglarea gradului de măcinare
- A17. Capac recipient cafea boabe
- A18. Recipient cafea boabe
- A19. Întrerupător general (partea posterioară a aparatului)
- A20. Buton ON/STAND-BY

Descrierea panoului de comandă (touch screen)

(pag. 3 - B)

În momentul în care este folosită o funcție, pe panoul de comandă sunt iluminate numai simbolurile privind comenzile active.

- B1. Simbol  : schimbă funcția în funcție de textul ghid afișat pe display, alături de simbol.
- B2. Display: ghidul utilizatorului pentru folosirea aparatului.
- B3. Simbol  : schimbă funcția în funcție de textul ghid afișat pe display, alături de simbol.
- B4. Simbol  : pentru distribuirea unei cafele espresso.
- B5. Simbol  : pentru distribuirea a două cafele espresso.
- B6. Simbol  : schimbă funcția în funcție de textul ghid afișat pe display, alături de simbol.
- B7. Tasta **LONG**: pentru pregătirea unei cești de cafea LONG.
- B8. Tasta **MILK**: pentru distribuirea unei căni de lapte.
- B9. Tasta **LATTE MACCHIATO**: pentru pregătirea unei cești de latte macchiato.
- B10. Tasta **CAPPUCCINO**: pentru pregătirea unui cappuccino.
- B11. Tasta **CAFFELATTE**: pentru pregătirea unei cafele cu lapte.
- B12. Tasta **CHOCOLATE**: pentru pregătirea unei ciocolate calde.
- B13. Simbol  : schimbă funcția în funcție de textul ghid afișat alături de simbol
- B14. Simbol  : pentru a selecta gustul cafelei.
- B15. Simbol  : pentru a selecta lungimea cafelei.



Nota Bene :

Pentru activarea tastelor este suficient să le atingeți ușor.

Descrierea recipientului pentru lapte

(pag. 2 - C)

- C1. Capac cu dispozitiv pentru spumarea laptelui
- C2. Buton pentru reglarea spumei și pentru funcția CLEAN
- C3. Tub pentru distribuirea laptelui spumat reglabil
- C4. Butoane pentru decuplarea capacului
- C5. Tub absorbție lapte
- C6. Recipient lapte
- C7. Izolație termică

Descrierea recipientului pentru ciocolată caldă

(pag. 2 - D)

- D1. Capacul recipientului pentru ciocolată
- D2. Pânle
- D3. Tub distribuire aburi
- D4. Mixer
- D5. Recipient ciocolată caldă
- D6. Buton pentru decuplarea pânlei

Descrierea distribuitorului de apă caldă/aburi

(pag. 2 - E)

- E1. Buton de decuplare
- E2. Distribuitor
- E3. Duză pentru aburi
- E4. Dispozitiv pentru cappuccino

Descrierea accesoriilor

(pag. 2 - F)

- F1. Măsură pentru dozarea cafelei măcinate și a prafului de ciocolată
- F2. Pensulă pentru curățare
- F3. Bandă reactivă pentru testarea durtății apei "Total Hardness Test"
- F4. Decalcifiant
- F5. Filtru dedurizare (dacă este prevăzut)

Operații Preliminarii

Verificarea aparatului

După ce ați scos aparatul din ambalaj, asigurați-vă că este în stare perfectă și că sunt prezente toate accesoriile. Nu utilizați aparatul în cazul în care observați defecțiuni evidente. Adresați-vă serviciului de Asistență Tehnică De'Longhi.

Instalarea aparatului



Atenție!

Când instalați aparatul respectați următoarele măsuri de siguranță:

- Aparatul emite căldură în ambientul din jurul său. După ce ați așezat aparatul pe suprafața de lucru, verificați să rămână un spațiu liber de cel puțin 3 cm între suprafața aparatului, părțile laterale și partea posterioară, și un spațiu liber de cel puțin 15 cm deasupra aparatului pentru cafea.
- Verificați ca apa să nu pătrundă în interiorul aparatului pentru că ar putea să îi provoace defecțiuni. Nu așezați aparatul în apropierea robinetelor de apă sau chiuvetelor.
- Apa nu trebuie să înghețe în interiorul aparatului pentru că există posibilitatea ca acesta să se defecteze. Nu instalați aparatul într-un ambient unde temperatura poate să scadă sub punctul de îngheț.
- Aranjați cablul de alimentare astfel încât să nu întâlnească muchii ascuțiți și să nu intre în contact cu suprafețe calde (de ex. suprafața aragazului electric).

Conectarea aparatului



Atenție!

Asigurați-vă că tensiunea rețelei de curent electric corespunde cu cea indicată pe plăcuța cu date de pe baza aparatului.

Conectați aparatul doar la o priză de curent instalată conform normelor, cu o rezistență minimă de 10A și dotată cu o împământare eficientă.

În caz de incompatibilitate între ștecărul aparatului și priză, apelați la o persoană calificată pentru a înlocui priză cu una de tip corespunzător.

Prima punere în funcțiune a aparatului






Nota Bene :

- Aparatul a fost testat în fabrică folosind cafea și de aceea este absolut normal să găsiți urme de cafea în rășniță. Vă garantăm că acest aparat este nou.
- Se recomandă personalizarea durtății apei urmărind procedura descrisă în paragraful "Programarea durtății apei" (pag. 275).

1. Conectați aparatul la rețeaua electrică și apăsați întrerupătorul general în poz. I (fig. 1); acesta se află în spatele aparatului.
Este necesar să alegeți o limbă dorită (limbile se alternează la fiecare 3 secunde):
2. când apare română, țineți apăsat timp de câteva secunde tasta **OK** (fig. 2) până când pe display apare mesajul: "limba română instalată".

Continuați urmând instrucțiunile indicate de aparat:

3.  "UMPLEȚI REZERVORUL CU APĂ": extrageți rezervorul pentru apă, umpleți-l până la linia MAX cu apă proaspătă, introduceți la loc rezervorul (fig. 3).
4.  "INTRODUCEȚI DISTRIBUTORUL DE APĂ": Verificați ca duza de apă caldă să fie introdusă pe tub și așezați un recipient sub acesta (fig. 4) cu capacitatea minimă de 100mL.
5.  "Distribuire apă APĂSAȚI OK": apăsați simbolul OK aflat pe display.
6. Aparatul începe distribuția apei prin duza pentru apă caldă.
7. Aparatul încheie procedura de primă pornire apoi se oprește automat.

Acum aparatul este gata pentru utilizarea obișnuită.



Nota Bene:

- La prima utilizare este necesar să faceți 4-5 cafele sau 4-5 cappuccino înainte ca aparatul să dea bune rezultate.

PORNIREA APARATULUI



Nota Bene:


Înainte de a porni aparatul, asigurați-vă ca întrerupătorul general, aflat în spatele aparatului să fie în poz. I (fig. 1).

La fiecare pornire, aparatul efectuează automat un ciclu de pre-încălzire și, dacă este necesar, unul de clătire care nu poate fi întrerupt. Aparatul este pregătit pentru a fi utilizat doar după efectuarea acestui ciclu.



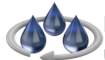
Pericol Arsuri!

În timpul clătirii, din vârful distribuitorului de cafea curge puțină apă caldă care va fi colectată în tăvița pentru picături de dedesubt. Fiți atenți să nu intrați în contact cu stropi de apă sau aburi fierbinți.

- Pentru a porni aparatul, apăsați tasta  (fig. 5):



Pe display apare mesajul "Încălzire", "Așteptați vă rog".



După ce s-a terminat încălzirea, aparatul afișează un alt mesaj: "Clătire".



Aparatul este pregătit de utilizare când pe display apare ceașca de cafea expreso.


OPRIREA APARATULUI

La fiecare oprire, aparatul efectuează un ciclu automat de clătire, în cazul în care a fost pregătită o cafea.



Pericol Arsuri!


În timpul clătirii, din vârful distribuitorului de cafea curge puțină apă fierbinte. Fiți atenți să nu intrați în contact cu stropi de apă sau aburi fierbinți.

Pentru a opri aparatul, apăsați tasta  (fig. 5). Aparatul efectuează clătirea și apoi se oprește (stand-by).



Nota Bene:

Dacă aparatul nu este folosit pentru perioade lungi de timp, deconectați-l de la rețeaua de energie electrică:

- opriți mai întâi aparatul, apăsând tasta  (fig. 5);
- apăsați întrerupătorul în poziție 0 (fig. 6).



Atenție!

Nu apăsați niciodată întrerupătorul general în poziție 0 când aparatul este pornit.

SETAREA MENIULUI

Aveți acces la meniul programare apăsând tasta corespunzătoare **MENU**: pentru a vizualiza funcțiile meniului apăsați unul dintre

simbolurile  și .

Pentru a ieși din meniu sau pentru a anula programarea, apăsați simbolul corespunzător **ESC**.

Din meniu puteți selecta: Clătire, Selectare fond, Decalcifiere, Instalarea filtrului de apă, Reglarea ceasului, Pornire automată, Oprire automată, Consum redus de energie, Setarea temperaturii, Duritatea apei, Avertizarea sonoră, Setări din fabrică, Statistică, Setarea limbii.

Clătire

Această funcție face ca apa caldă să iasă prin distribuitor care, încălzind circuitul intern al aparatului, va face în așa fel încât cafeaua pregătită să fie mai caldă.



Apăsați simbolul corespunzător **OK** pentru a selecta funcția, apăsați din nou **OK** pentru a confirma și a activa funcția de clătire.

După efectuarea clătirii, aparatul revine automat în mod gata de utilizare.





Nota Bene!

În timpul clătirii, din vârful distribuitorului de cafea curge puțină apă caldă care va fi colectată în tăvița pentru picături de dedesubt. Fiți atenți să nu intrați în contact cu stropi de apă sau aburi fierbinți.

Selectarea fondului

Cu ajutorul acestei funcții poate fi schimbată culoarea fondului display-ului.



Apăsați simbolul care se află alături de **OK** pentru a selecta funcția: apăsați unul dintre simbolurile corespunzătoare  și  până când apare culoarea dorită: apăsați **OK** pentru a confirma alegerea.



Nota Bene!



Această funcție din meniu poate fi personalizată pentru fiecare profil (vezi "Memorarea profilului" la pag. 272).

Decalcifiere



Pentru instrucțiunile referitoare la decalcifiere, consultați pagina 275.

Instalarea filtrului (dacă este prevăzut)



Pentru instrucțiunile referitoare la filtrul de apă, consultați pag. 276.

Reglarea ceasului

Dacă doriți să reglați ora de pe display, procedați în felul următor:



Apăsați simbolul care se află alături de **OK** pentru a selecta funcția: setați ora apăsând simbolul **▲** pentru a mări sau **▼** pentru a reduce; apoi apăsați din nou **OK** pentru a confirma și continuați în același fel pentru a regla minutele. Apăsați din nou **OK** pentru a memora ora setată.



Nota Bene!

Dacă țineți apăsată unul dintre simbolurile **▲** și **▼**, numărul orelor și al minutelor se derulează foarte rapid.

Pornire automată

Este posibilă setarea orei pentru pornirea automată astfel încât să găsiți aparatul pregătit pentru a fi utilizat la ora dorită (de exemplu dimineața) și a putea face imediat cafeaua.



Nota Bene!

- Pentru ca aparatul să pornească la ora dorită, **este nevoie ca ora să fi fost deja setată în mod corect.**
- Pentru a putea seta ora de pornire automată, este necesar ca ora să fi fost deja reglată.



Apăsați simbolul care se află alături de **OK** pentru a selecta funcția; apoi confirmați cu **OK**. Reglați ora conform indicațiilor din paragraful precedent și apoi confirmați cu **OK**; simbolul de culoare gri indică faptul că funcția nu este activă.



Nota Bene!

- Activarea funcției este indicată pe display de către simbolul **🕒** care apare alături de ora actuală.
- Pentru a dezactiva funcția intrați în meniu și selectați funcția conform indicațiilor de mai sus: apare mesajul "Dezactivați?"; apăsați **OK** pentru a confirma. Simbolul aflat alături de oră dispare de pe display.
- Când aparatul este oprit de la întrerupătorul general, funcția de pornire automată este anulată dacă aceasta a fost activată în precedentă.

Oprirea automată (Stand-by)

Acest interval de timp poate fi modificat pentru a face astfel încât aparatul să se oprească după 15 sau 30 de minute sau după 1, 2 sau 3 ore.



Apăsați simbolul care se află alături de **OK** pentru a selecta funcția; apăsați unul dintre simbolurile corespunzătoare **▲** și **▼** până când apare intervalul de timp dorit; apăsați **OK** pentru a confirma.

Consum redus de energie

Prin intermediul acestei funcții este posibilă activarea sau dezactivarea modalității consum redus de energie. Când această

funcție este activă, este garantat un consum redus de energie, conform normelor europene în vigoare.



Apăsați simbolul corespunzător **OK** pentru a selecta funcția, apăsați din nou **OK** pentru a activa sau dezactiva funcția.



Nota Bene!

- Activarea funcției este indicată pe display de către simbolul **🌿** care apare alături de ora actuală.
- În modalitatea "Consum redus de energie" pentru pregătirea băuturii dorite poate fi nevoie de câteva secunde de așteptare.
- Când modalitatea "Consum redus de energie" este dezactivată, aparatul va activa în mod automat funcția de încălzire a ceștilor.

Temperatura cafelei

Dacă doriți să modificați temperatura apei folosite la prepararea cafelei, procedați astfel:



Apăsați simbolul care se află alături de **OK** pentru a selecta funcția; apăsați unul dintre simbolurile corespunzătoare **▲** și **▼** până când apare temperatura dorită; apăsați **OK** pentru a confirma.



Nota Bene!

- Această funcție din meniu poate fi personalizată pentru fiecare profil (vezi "Memorarea profilului" la pag. 272).

Programarea durtății apei



Pentru instrucțiunile referitoare la setarea durtății apei consultați pagina 275.

Semnal sonor

Cu această funcție se activează sau dezactivează semnalul sonor pe care aparatul îl emite de fiecare dată când sunt apăsată tastele și la fiecare introducere/scoatere a accesoriilor: mașina este setată din fabrică cu semnalul sonor activ.



Apăsați simbolul care se află alături de **OK** pentru a selecta funcția: pentru a activa sau dezactiva semnalul sonor apăsați **OK**; simbolul de culoare gri indică faptul că funcția nu este activă.

Setările din fabrică (reset)

Cu ajutorul acestei funcții toate setările din meniu și toate programările cantităților revin la valorile setate din fabrică (în afara limbii, care rămâne cum a fost setată).



Apăsați simbolul care se află alături de **OK** pentru a selecta funcția; apăsați din nou **OK** pentru a confirma și a reveni la parametrii originali.

Statistică



Cu această funcție pot fi vizualizate datele statistice ale aparatului. Apăsăți simbolul care se află alături de **OK** pentru a selecta funcția: apăsați unul dintre simbolurile corespunzătoare **Λ** și **V** până când apar datele disponibile, mai exact:

- numărul de cafele pregătite;
- numărul de băuturi cu lapte pregătite (cappuccino, latte macchiato, cafea cu lapte, lapte);
- numărul de decalcifieri efectuate;
- numărul total de litri de apă distribuiți;
- numărul de filtre de apă utilizate;
- numărul de ciocolate calde pregătite.

Setarea limbii

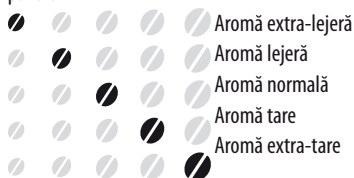
Dacă doriți să modificați limba display-ului, procedați astfel:


- ● ● ● ● Apăsăți simbolul **OK** pentru a selecta funcția;
- ● ● ● ● apăsați unul dintre simbolurile corespunzătoare
- ● ● ● ● **Λ** și **V** până când apare limba dorită: apăsați **OK** pentru a confirma alegerea.

PREGĂTIREA CAFELEI


Selectarea gustului cafelei

Aparatul este setat din fabrică pentru a pregăti cafea normală. Puteți alege una dintre aceste arome afișate pe display, sub pahar:



Pentru a modifica aroma apăsați în mod repetat simbolul  : (fig. 7) până când pe display apare aroma dorită.

Selectarea cantității de cafea pentru o ceașcă

Aparatul este setat din fabrică pentru a pregăti cafea normală. Pentru a selecta cantitatea de cafea, apăsați în mod repetat tasta  (fig. 8) până când pe display apare mesajul privind cantitatea de cafea dorită:




Cafea Corespunzătoare	EXPRESO (ml)
Cafeaua mea	≈30 (program. de la ≈20 la ≈180)
Scurtă	≈40
Normală	≈60

Lungă	≈90
Extra lungă	≈120

Personalizarea cantității "cafeaua mea"



Aparatul este setat din fabrică să prepare o cantitate de "cafeaua mea" de circa 30ml. Dacă doriți să modificați această alegere, procedați după cum urmează:

1. Așezați o ceașcă sub vârful distribuitorului de cafea (fig. 9).
2. Apăsăți în mod repetat simbolul  (fig. 8) până când pe display apare "Cafeaua mea";
3. Apăsăți butonul corespunzător pregătirii 1 cești  (fig. 10): aparatul începe să prepare cafeaua;
4. Apăsăți simbolul **PROG**: aparatul intră în mod programare;
5. De îndată ce cafeaua atinge nivelul dorit, apăsați din nou butonul **STOP** sau simbolul .

În acest moment cantitatea este programată conform noii setări.

i Nota Bene :

- Puteți programa numai o ceașcă de cafea.
- Programarea funcției "Cafeaua mea" poate fi anulată dacă apăsați simbolul corespunzător **EXIT PROG**.

i Nota Bene!

- Funcția "Cafeaua mea" poate fi personalizată pentru fiecare profil (vezi "Memorarea profilului" la pag. 272).

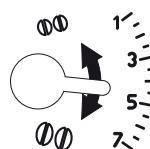
Reglarea râșniței

Râșnița nu trebuie să fie reglată, cel puțin la început, deoarece a fost setată din fabrică astfel încât să se obțină o pregătire corectă a cafelei.

Totuși, dacă după ce ați făcut primele cafele pregătirea se dovedește a fi prea rapidă sau prea lentă (picătură după picătură), este necesar să efectuați o ajustare cu butonul rotativ pentru reglarea gradului de măcinare (fig. 11).

i Nota Bene!

Butonul rotativ de reglare trebuie să fie învârtit doar în timp ce râșnița funcționează.



Pentru a obține o cafea mai tare și pentru a îmbunătăți aspectul creimei, rotiți în sens antiorar cu câte o unitate spre numărul 1 (=cafeaua măcinată mai fin).

Pentru a obține distribuirea cafelei în mod continuu, nu picătură cu picătură, rotiți în sens orar cu câte o unitate spre numărul 7 (= cafea măcinată mai gros).

Efectul acestei ajustări se observă doar după ce ați pregătit cel puțin 2 cafele consecutive. Dacă distribuirea cafelei este totuși prea rapidă sau prea lentă, este necesar să repetați ajustarea rotind butonul rotativ cu câte o unitate.

Sfaturi pentru o cafea mai caldă

Pentru a obține o cafea cât mai caldă, vă sfătuim să:

- să efectuați o clătire, înainte de pregătire, cu ajutorul funcției "Clătire" din meniu;
- dacă modalitatea "Consum Redus de Energie" este dezactivată, așezați ceștile pe suportul încălzit până când sunt calde;
- încălziți ceștile cu apă caldă (folosind funcția apă caldă);
- setați din meniu o temperatură mai înaltă a cafelei.

Pregătirea cafelei espresso utilizând cafeaua boabe



Nu utilizați boabe de cafea caramelizate sau zaharosite deoarece se pot lipi de rășniță, iar acest lucru duce la defectarea ei.

1. Introduceți cafeaua boabe în recipientul corespunzător (fig. 12).
2. Puneți sub vârful distribuitorului de cafea:
 - 1 ceașcă, dacă doriți 1 cafea (fig. 9);
 - 2 cești, dacă doriți 2 cafele (fig.13).
3. Lăsați în jos vârful distribuitorului pentru a le apropia cât mai mult posibil de cești: astfel obțineți o cremă și mai bună (fig. 14).
4. Apăsăți tasta corespunzătoare pregătirii dorite (1 ceașcă sau 2 cești) (fig. 10 sau 15).
5. Pregătirea începe, iar pe display apare imaginea corespunzătoare și o bară de progresie care se completează pe măsură ce pregătirea înaintază.

Odată încheiată distribuirea, aparatul este pregătit pentru o nouă utilizare.



- Nota Bene:**
- În timp ce aparatul pregătește cafeaua, distribuirea poate fi oprită în orice moment prin apăsarea simbolului corespunzător **STOP** sau a unuia dintre simbolurile (sau).
 - Imediat după ce pregătirea s-a încheiat, dacă doriți să aveți mai multă cafea în ceașcă, este suficient să țineți apăsată (în următoarele 3 secunde) una dintre tastele de pregătire (sau).



Atenție!
Dacă cafeaua curge picătură cu picătură sau prea repede fără prea multă cremă sau este prea rece, citiți recomandările din capitolul "Probleme și soluții" (pag. 280).

În timpul utilizării, pe display pot apărea mesaje de alarmă a căror semnificație este prezentată în paragraful "Mesaje afișate pe display" (pag. 277).

Pregătirea cafelei utilizând cafeaua măcinată



- Atenție!**
- Nu introduceți niciodată cafea măcinată când aparatul este oprit, pentru a evita dispersia cafelei în interiorul aparatului și murdărirea acestuia. În astfel de cazuri aparatul poate suferi daune.
 - Nu introduceți niciodată mai mult de 1 măsură rasă, altfel interiorul aparatului se poate murdări sau pâlניה se poate înfunda.



Nota Bene!
Dacă utilizați cafea măcinată puteți pregăti doar câte o ceașcă de cafea de fiecare dată.

1. Apăsăți în mod repetat simbolul (fig. 7) până la selectarea simbolului cafea măcinată .
2. Introduceți în pâlניה (A3) o măsură rasă de cafea măcinată (fig. 16).
3. Așezați o ceașcă sub vârful distribuitorului de cafea (fig. 9).
4. Apăsăți butonul preparare 1 ceașcă .
5. Pregătirea începe, iar pe display apare imaginea corespunzătoare și o bară de progresie care se completează pe măsură ce pregătirea înaintază.



- Nota Bene:**
- În timp ce aparatul pregătește cafeaua, pregătirea poate fi oprită în orice moment apăsând simbolul **STOP** sau unul dintre simbolurile de distribuire (sau).
 - Dacă doriți să măriți cantitatea de cafea din ceașcă, este de ajuns să țineți apăsat (în interval de 3 secunde) simbolul de distribuire a cafelei .

Odată încheiată distribuirea, aparatul este pregătit pentru o nouă utilizare.

PREGĂTIREA CIOCOLATEI CALDE





Nota Bene!
În mod de funcționare "Consum redus de energie" pentru pregătirea băuturii dorite poate fi nevoie de câteva secunde de așteptare.

Pregătirea și fixarea recipientului pentru ciocolată caldă (D)



Nota Bene!
Pot fi pregătite una sau două cești de ciocolată caldă.



1. Ridicați capacul recipientului (fig. 17).

- Asigurați-vă că tubul pentru aburi este introdus bine în pâlnia pentru ciocolată și că mixerul este introdus în ambele orificii ale pâlniei (fig. 18).
- Agățați pâlnia de recipient (fig. 19).
- Pentru a pregăti o ceașcă de ciocolată vărsați în pâlnie lapte rece din frigider (sau apă rece) până la nivelul  și 2 măsuri (25gr) de amestec pentru ciocolată caldă sau cacao. Dacă doriți să pregătiți 2 cești și o cană de ciocolată, vărsați lapte (sau apă) până la nivelul  și vărsați 4 măsuri de amestec (50 gr) (fig. 20).

Atenție!

- Asigurați-vă că orificiul pâlniei indicat în fig. 21 este curat.

Nota Bene!

- Laptele trebuie vărsat când pâlnia cu tubul pentru aburi și mixer este deja introdus, iar acesta nu trebuie să depășească nivelul MAX indicat pe recipient; măriți sau reduceți cantitatea de amestec pentru ciocolată caldă în funcție de gusturile personale.
 - În cazul în care folosiți apă în loc de lapte respectați indicațiile date pentru lapte.
 - Pentru pregătirea corectă a ciocolatei calde, vărsați în pâlnie mai întâi laptele și apoi amestecul sau cacao conform indicațiilor de pe recipientul de ciocolată.
- Închideți capacul (fig. 22).
 - Fixați împingând până la capăt recipientul pe duză (fig. 23): aparatul emite un semnal acustic (dacă funcția semnal acustic este activată).
 - Apăsăți tasta chocolate (B12)
 - Selectați una sau două cești ( - ) apăsând simbolul corespunzător.
 - Apăsăți simbolul corespunzător + sau - pentru a selecta densitatea dorită:



Dacă amestecul praf pentru ciocolată caldă nu conține agenți de îngroșare, în momentul reglării densității nu va fi observată nicio diferență.

- Apăsăți taste **CHOCOLATE** pentru a începe pregătirea (fig. 24). Aparatul începe să amestece, iar apoi distribuie aburi pentru a încălzi băutura.

Odată terminată pregătirea, aparatul este pregătit pentru o nouă utilizare. Ciocolata poate fi vărsată în ceașcă.

Pericol Arsurii!

În timpul pregătirii ciocolatei, recipientul și capacul devin foarte fierbinți: folosiți numai mânerul recipientului pentru a-l scoate și a vărsa ciocolata. Ciocolata poate fi vărsată în ceașcă.

Nota Bene!

- Dacă doriți să întrerupeți pregătirea ciocolatei, apăsați din nou tasta **CHOCOLATE** sau tasta corespunzătoare simbolului **STOP**.

Pericol Arsurii!

- În timpul pregătirii ciocolatei este normal ca aburii să iasă prin orificiile capacului recipientului de ciocolată.
- Este normal ca, din cauza încălzirii laptelui, să existe stropi în interiorul recipientului.
- Cantitatea de ciocolată din ceașcă diferă în funcție de densitatea selectată: dacă este selectată ciocolata densă, cantitatea va fi mai mică decât dacă este selectată ciocolata puțin densă.

PREGĂTIREA BĂUTURILOR PE BAZĂ DE LAPTE

Nota Bene!

În mod de funcționare "Consum redus de energie" pentru pregătirea băuturii dorite poate fi nevoie de câteva secunde de așteptare.

Umpleți și introduceți recipientul pentru lapte

- Apăsăți butoanele de decuplare și ridicați capacul recipientului pentru lapte (fig. 25).
- Umpleți recipientul pentru lapte cu o cantitate suficientă de lapte, nu depășiți nivelul MAX (fig. 26).

Nota Bene!

Pentru a obține o spumă mai bogată și mai densă, folosiți lapte degresat sau degresat parțial la temperatura de circa 5° C din frigider. Pentru a evita obținerea laptelui cu puțină spumă sau cu bule mari de aer, curățați întotdeauna capacul recipientului pentru lapte și duza pentru apă caldă așa cum este descris în paragraful "curățarea recipientului pentru lapte" pag. 270 și 274.

- Asigurați-vă că tubul care aspiră laptele este introdus bine în locașul său de pe fundul capacului rezervorului pentru lapte (fig. 27).
- Fixați capacul recipientului pentru lapte.
- Cuplați împingând până la capăt recipientul pe duză (fig. 28).

- Puneți o ceașcă suficient de mare sub vârful distribuitorului de cafea și sub tubul pentru distribuirea laptelui spumat (fig. 29). Dacă doriți folosirea ceștilor/paharelor deosebit de înalte, ridicați distribuitorul de cafea și tubul de distribuire a laptelui (fig. 30).
- Urmați indicațiile de mai jos pentru fiecare funcție în parte.

Reglarea cantității de spumă

Rotind butonul pentru reglarea cantității de spumă aflat pe recipientul de lapte, poate fi selectată cantitatea de spumă pentru pregătirea băuturilor cu lapte (fig. 31). Urmați sfaturile din tabelul următor:

Poziție buton	Descriere	Recomandat pentru...
	Fără spumă	CAFEA CU LAPTE/ MILK (lapte cald)
	Puțină spumă	LATTE MACCHIATO
	Spumă max.	CAPPUCCINO / MILK (lapte cu spumă)

Pregătirea cafelei cu lapte / cappuccino / latte macchiato / milk (lapte)

- Apăsați tasta corespunzătoare băuturii dorite.
- După câteva secunde, laptele iese din tubul distribuitor și umple ceașca de dedesubt. Distribuirea laptelui este întreruptă automat și (în cazul în care pentru pregătirea băuturii este nevoie) în continuare începe să curgă cafeaua: pe display apare un exemplu de pregătire (fig. 32) și o bară de progresie care se completează pe măsură ce pregătirea înaintază.

Nota Bene!

În timpul distribuirii poate fi întrerupt atât laptele cât și cafeaua prin apăsarea tastei **STOP**; pentru a întrerupe întreaga pregătire, apăsați tasta corespunzătoare simbolului **ESC**.

Programarea cantității de cafea și de lapte din ceașcă

Mașina a fost setată din fabrică pentru a pregăti cantități standard. Dacă doriți să modificați aceste cantități, procedați în felul următor:

- Puneți o ceașcă sub vârful distribuitorului de cafea și sub tubul pentru pregătirea laptelui.
- Apăsați simbolul corespunzător funcției pe care doriți să o programați (cafea cu lapte, cappuccino, latte macchiato, lapte): aparatul începe să distribuie laptele.
- Apăsați tasta corespunzătoare simbolului **PROG**.
- Odată atinsă cantitatea de lapte dorită, apăsați tasta

STOP.

- În cazul în care pentru pregătirea băuturii este nevoie, aparatul începe distribuirea cafelei: odată atinsă cantitatea de cafea dorită din ceașcă, apăsați tasta **STOP**. Pregătirea cafelei este întreruptă.

Acum aparatul este reprogramat în funcție de noile cantități.

Nota Bene!

- Programarea băuturilor poate fi anulată dacă apăsați tasta corespunzătoare **EXIT PROG**.



Băuturile pe bază de lapte pot fi personalizate în cadrul fiecărui profil (vezi “Memorarea profilului” la pag. 272).

Curățarea rezervorului pentru lapte după fiecare utilizare

Atenție! Pericol de arsuri

În timpul curățării tuburilor din interiorul rezervorului de lapte, din tubul de distribuție a laptelui spumat curge puțină apă fierbinte. Fiți atenți să nu intrați în contact cu stropi de apă sau aburi fierbinți.



După fiecare pregătire a unei băuturi pe bază de lapte, trebuie efectuată curățarea accesoriilor pentru a înlătura reziduurile de lapte. Procedați astfel:

- Lăsați rezervorul introdus în aparat (nu este necesar să goliți recipientul de lapte);
- Puneți o ceașcă sau un alt recipient sub tubul de distribuție a laptelui spumat.
- Rotiți butonul pentru reglarea cantității de spumă pe CLEAN (fig. 33): operația este afișată e display (fig. 34) și este întreruptă automat.
- Duceți butonul pentru reglarea spumei pe una dintre opțiuni.
- Scoateți recipientul de lapte și curățați întotdeauna duza cu un burete (fig. 35).

Nota Bene!

- Dacă trebuie să pregătiți mai multe cești de băuturi pe bază de lapte efectuați curățarea recipientului după pregătirea ultimei băuturi.
- Laptele rămas în recipient poate fi păstrat în frigider.
- În anumite cazuri, pentru efectuarea curățării este necesar să așteptați încălzirea aparatului.

PREGĂTIREA CAFELEI LONG

- Selectați cantitatea și aroma dorită a cafelei lungi, urmând aceleași instrucțiuni ca și pentru cafeaua espresso.

Cafea Corespunzătoare	LONG (ml)
Cafeaua mea	≈ 100 (program. de la 20 la 250)
Scurtă	≈ 125
Normală	≈ 175
Lungă	≈ 210
Extra lungă	≈ 250

2. Apăsați tasta **LONG** (fig. 36).
3. Începe pregătirea: pe display apare imaginea corespunzătoare și o bară de progresie care se completează pe măsură ce pregătirea înaintază.



Nota Bene!

Pregătirea poate fi întreruptă prin apăsarea tastei **LONG** sau a tastei **STOP**.

Pregătirea cafelei LONG folosind cafea măcinată

1. Selectați simbolul cafelei măcinate și aroma dorită, urmând aceleași instrucțiuni ca și pentru cafeaua espresso.
2. Apăsați tasta **LONG** (fig. 36).
3. Începe pregătirea: pe display apare imaginea corespunzătoare și o bară de progresie care se completează pe măsură ce pregătirea înaintază.

Personalizarea cantității “Cafeaua mea LONG”



Aparatul este setat din fabrică să pregătească o cantitate de “Cafeaua mea” de circa 100ml. Dacă doriți să modificați această alegere, procedați după cum urmează:

1. Așezați o ceașcă sau un pahar destul de mare sub vârful distribuitorului de cafea (fig. 9).
2. Apăsați în mod repetat simbolul (fig. 8) până când pe display apare “Cafeaua mea”;
3. Apăsați simbolul **LONG**: aparatul începe pregătirea cafelei;
4. Apăsați simbolul **PROG**: aparatul intră în mod programare;
5. Când cafeaua din ceașcă atinge nivelul dorit, apăsați din nou simbolul **STOP**.

În acest moment cantitatea este programată conform noii setări



Nota Bene!

- Programarea funcției “Cafeaua mea LONG” poate fi anulată dacă apăsați simbolul corespunzător **EXIT PROG**.



Funcția “Cafeaua mea LONG” poate fi personalizată pentru fiecare profil (vezi “Memorarea profilului” la pag. 272).

DISTRIBUIRE APĂ CALDĂ ȘI ABURI



Atenție! Pericol de arsuri.

Nu lăsați aparatul nesupravegheat în timp ce distribuie apă fierbinte sau aburi. Tubul distribuitorului de apă caldă se încălzește de aceea trebuie să prindeți numai de mâner.



Nota Bene!

Dacă este activată funcția “Consum redus de energie”, pentru pregătirea apei calde sau aburi poate fi nevoie de câteva minute de așteptare.

Distribuire apă caldă

1. Verificați ca distribuitorul de apă caldă să fie fixat în mod corect.
2. Puneți un recipient sub distribuitorul de apă (cât mai aproape posibil pentru a evita stropirea) (fig. 4).
3. Apăsați butonul corespunzător simbolului (fig. 37).
4. Mașina distribuie apă caldă, iar apoi întrerupe procesul în mod automat: o bară de progresie se completează pe măsură ce pregătirea înaintază. Dacă doriți să întrerupeți manual apa caldă, apăsați simbolul **STOP**.



Nota Bene!

Funcția apă caldă poate fi personalizată pentru fiecare profil (vezi “Memorarea profilului” la pag. 272).

Modificarea cantității de apă distribuită în mod automat

Aparatul a fost setat din fabrică pentru a distribui automat 250ml de apă fierbinte. Dacă doriți să modificați cantitatea, procedați astfel:

1. Verificați ca distribuitorul de apă caldă să fie fixat în mod corect.
2. Puneți un recipient sub duză.
3. Apăsați simbolul și apoi simbolul **PROG**.
4. Când apa caldă din ceașcă atinge nivelul dorit, apăsați simbolul **STOP**.

Acum aparatul este reprogramat în funcție de noua cantitate.




Nota Bene!

- Dacă doriți anularea programării, apăsați tasta corespunzătoare **EXIT PROG**.

Distribuire aburi

1. Verificați ca distribuitorul de apă caldă să fie fixat în mod corect.
2. Umpleți un recipient cu lichidul pe care doriți să îl încălziți sau spumați și introduceți vârful distribuitorului în lichid.

3. Apăsați butonul corespunzător simbolului  (fig. 37): după câteva secunde, din vârf vor ieși aburii care încălzesc lichidul;
4. Odată atinsă temperatura dorită, întrerupeți distribuirea aburului apăsând din nou tasta **STOP**. (Vă sfătuim să nu lăsați să iasă aburul mai mult de 3 de minute).



Atenție!


Întrerupeți întotdeauna distribuirea aburului înainte de a îndepărta recipientul cu lichid pentru a preveni arsurile care pot fi cauzate de picăturile fierbinți.

Sfaturi pentru folosirea aburului pentru obținerea spumei de lapte

- Când alegeți recipientul, țineți cont de faptul că volumul laptelui va crește de 2 sau 3 ori.
- Pentru a obține o spumă mai bogată și mai densă, folosiți lapte degresat sau degresat parțial la temperatura de circa 5° C din frigider.
- Pentru a obține o spumă și mai cremoasă, rotiți lent recipientul de jos în sus.
- Pentru a nu obține laptele cu puțină spumă sau cu bule mari de aer, curățați întotdeauna duza așa cum este descris în paragraful următor.

Curățarea distribuitorului de abur/apă caldă după utilizare

Curățați duza după fiecare folosire, pentru a evita depunerea reziduurilor de lapte care îl pot înfundă.

1. Puneți un recipient sub dispozitivul pentru cappuccino, apăsați simbolul  și lăsați să curgă puțină apă (fig. 37). Întrerupeți apa caldă prin apăsarea simbolului **STOP**.
2. Așteptați câteva minute pentru ca aparatul să se răcească; apoi scoateți distribuitorul de apă caldă (fig. 38) apăsând butonul de decuplare. Cu o mână țineți distribuitorul și cu cealaltă rotiți și trageți încet în jos (fig. 39).
3. Scoateți și duza pentru aburi trăgând în jos (fig. 40).
4. Verificați ca orificiul indicat de săgeată în fig. 41 să nu fie înfundat. Dacă este necesar curățați-l cu ajutorul unui ac.
5. Spălați cu grijă toate elementele distribuitorului cu un burete și apă caldă.
6. Puneți la loc duza și dispozitivul pentru cappuccino - împingeți și rotiți în sens orar până la fixarea acestuia.

MEMORAREA PROFILULUI




Acest aparat este dotat cu funcția de memorare a 6 profiluri diferite; fiecărui profil îi corespunde o culoare diferită.

În cadrul fiecărui profil pot fi personalizate:

- cantitățile pentru "Cafeaua mea" expresso și long;
- cantitățile băuturilor cu lapte;
- cantitățile de apă caldă;
- fondul preferat al display-ului (din meniu);
- temperatura cafelei (din meniu).


Pentru a activa această funcție, procedați după cum urmează:

1. Intrați în secțiunea "Profiluri" prin apăsarea tastei corespunzătoare simbolului .
2. Selectați culoarea preferată apăsând simbolul **CHANGE** și apoi **OK** pentru a confirma: în partea de jos în stânga a display-ului apare culoarea selectată care indică faptul că sunt făcute modificări în cadrul profilului respectiv;
3. Continuați cu programarea băuturilor care pot fi memorate, conform indicațiilor de mai sus: de fiecare dată când accesați un anumit profil, aparatul folosește setările programate.



Nota Bene!

Pentru a schimba profilul, apăsați simbolul din stânga jos, care corespunde culorii în uz: astfel aveți acces la secțiunea profiluri:

- Apăsați simbolul **CHANGES** dacă doriți să intrați în alt profil și **OK** pentru a confirma;
- Apăsați simbolul  dacă doriți să ieșiți din profil.
- Atunci când efectuați modificări în cadrul meniului, culoarea profilului apare în partea dreaptă (numai pentru selectarea fondului și a temperaturii).

CURĂȚARE

Curățarea aparatului

Următoarele părți ale aparatului trebuie să fie curățate periodic:

- recipientul pentru zaț (A14),
- tăvița pentru colectarea picăturilor (A9),
- interiorul aparatului, la care aveți acces după ce ați deschis ușița pentru service (A11),
- rezervorul pentru apă (A13),
- vârfurile distribuitorului de cafea (A7) și a duzei pentru apă caldă (A6),
- pâlnie pentru introducerea cafelei măcinată (A3),
- infuzorul (A12),
- panoul de control (B)
- recipientul pentru lapte (C)
- recipientul pentru ciocolată caldă (D)
- distribuitor apă caldă/aburi (E)



Atenție!

- Pentru curățarea aparatului nu folosiți solvenți, detergenți abrazivi sau alcool. În cazul aparatelor superautomatizate De'Longhi nu trebuie să folosiți aditivi chimici la operațiile de curățare.

- Nicio componentă a aparatului nu poate fi spălată în mașina de spălat vase, cu excepția recipientului pentru ciocolată caldă (D) și a componentelor în contact cu laptele ale recipientului pentru lapte
Izolația termică C7 nu trebuie spălată în mașina de spălat vase și nici introdusă în apă.
- Nu utilizați obiecte metalice pentru a elimina crustele sau depunerile de cafea deoarece ar putea zgâria suprafețele din metal sau din plastic.

Curățarea recipientului pentru zaț



Pe display apare un mesaj de avertizare că recipientul este plin. Până când recipientul pentru zaț nu este golit, aparatul nu poate pregăti cafea. Aparatul semnalează necesitatea de a goli containerul chiar dacă nu este plin dacă au trecut 72 de ore de la prima pregătire efectuată (pentru ca număratoarea celor 72 de ore să fie efectuată în mod corect, aparatul nu trebuie oprit de la întrerupătorul general boz. 0).

Pentru efectuarea operațiilor de curățare (cu aparatul pornit):

- Deschideți ușița de service din partea anterioară (fig. 42), scoateți tăvița pentru recoltarea picăturilor (fig. 43), goliți-o și curățați-o.
- Goliți și curățați bine recipientul pentru zaț având grijă să eliminați toate reziduurile care s-au depus pe fund: pensula din dotare are o spatulă specială pentru a efectua această operație.



Atenție!

Când se extrage tăvița de colectare picături este **obligatoriu** să goliți de fiecare dată și containerul pentru zaț chiar dacă nu este plin. Dacă această operație nu este efectuată, este posibil ca atunci când veți pregăti cafelele următoare, containerul să se umple peste limita admisă și aparatul să se infunde.

Curățarea tăviței pentru colectarea picăturilor



Atenție!

Dacă tăvița pentru colectarea picăturilor nu este golită periodic, apa poate curge peste margini și poate intra în interiorul aparatului sau poate curge pe lateralele aparatului. Fapt ce poate duce la deteriorarea aparatului, a suprafeței pe care este așezat sau a zonei din jur.

Tăvița pentru colectarea picăturilor este prevăzută cu un indicator plutitor (roșu), pentru a vedea nivelul apei (fig. 44). De îndată ce indicatorul devine vizibil, tăvița trebuie golită și curățată.

Pentru a îndepărta tăvița pentru colectarea picăturilor:

- Deschideți ușița service (fig. 42);
- Extrageți tăvița pentru colectarea picăturilor și recipientul

pentru zaț (fig. 43);

- Goliți tăvița de colectare a picăturilor și recipientul pentru zaț și spălați-le;
- Introduceți la loc tăvița pentru colectarea picăturilor și recipientul pentru zaț;
- Închideți ușița pentru service.

Curățarea interiorului aparatului



Pericol de electrocutare!

Înainte de a efectua operațiile de curățare a părților interioare ale aparatului, acesta trebuie oprit (vezi "Oprire") și trebuie întreruptă alimentarea cu energie electrică. Nu introduceți niciodată aparatul în apă.

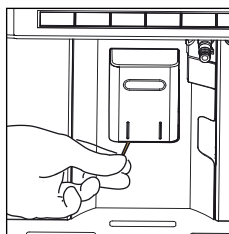
- Verificați periodic (la circa fiecare 100 de cafele) ca interiorul aparatului (accesibil odată ce ați extras tăvița pentru picături) să nu fie murdar. Dacă este necesar, îndepărtați depunerile de cafea cu pensula din dotare și un burete.
- Aspirați reziduurile cu un aspirator (fig. 45).

Curățarea rezervorului de apă

Curățați rezervorul de apă aproximativ o dată pe lună sau la fiecare înlocuire a filtrului pentru dedurizarea apei (dacă este prevăzut), în felul următor:

- Scoateți filtrul.
- Curățați rezervorul de apă cu o lavetă umedă și puțin detergent delicat. Clățiți cu apă curentă.
- Clățiți și introduceți filtrul (dacă este prevăzut) în rezervor. Umpleți rezervorul cu apă caldă și puneți-l la loc.

Curățarea vârfulor distribuitorului de cafea



- Curățați vârfulor distribuitorului de cafea cu un burete sau o lavetă.
- Verificați periodic ca orificiile distribuitorului de cafea să nu fie înfundate. Dacă este necesar, eliminați depunerile de cafea cu o scobitoare.

Curățarea pânnei pentru introducerea cafelei măcinată

Verificați periodic (circa o dată pe lună) ca pâlnia pentru introducerea cafelei măcinată să nu fie înfundată. Dacă este necesar, îndepărtați depunerile de cafea cu pensula din dotare.

Curățarea infuzorului

Infuzorul (A 12) trebuie să fie curățat cel puțin o dată pe lună.



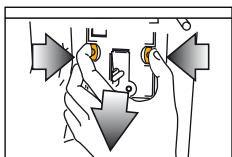
Atenție!

Infuzorul nu poate fi scos când aparatul este pornit.

- Asigurați-vă că aparatul a efectuat corect oprirea (vezi

“Oprirea aparatului”).

2. Deschideți ușița service (fig. 42).
3. Extrageți tăvița pentru colectarea picăturilor și recipientul pentru zaț (fig. 43).



4. Apăsăți spre interior cele două clapete roșii pentru decuplare și în același timp trageți infuzorul spre exterior.



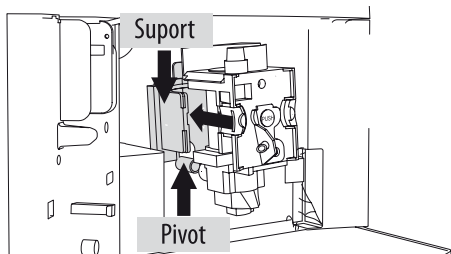
Atenție!

CLĂTIȚI NUMAI CU APĂ

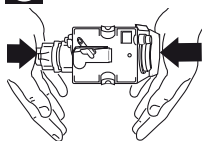
NU DETERGENȚI - NU MAȘINA DE SPĂLAT VASE

Curățați infuzorul fără a folosi detergenți deoarece aceștia îl pot deteriora.

5. Lăsați aproximativ 5 minute infuzorul în apă și apoi clătiți-l la robinet.
6. După curățare, introduceți la loc infuzorul pe suport și pe pivotul din partea de jos; apoi apăsați pe marcajul PUSH până când auziți un clic de cuplare.

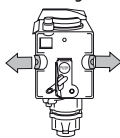


Nota Bene!



Dacă infuzorul este greu de introdus, este necesar (înainte de a-l introduce) să-l aduceți la dimensiunea corectă apăsându-l cu putere, simultan din partea inferioară și cea superioară, conform indicațiilor din imagine.

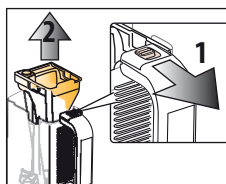
7. După ce l-ați introdus, asigurați-vă că cele două clapete roșii au rămas în exterior.
8. Curățați tăvița pentru colectarea picăturilor și recipientul pentru zaț.
9. Închideți ușița pentru service.



Curățarea recipientului pentru ciocolată caldă (D)

Curățați recipientul după fiecare pregătire conform indicațiilor de mai jos:

1. Ridicați capacul (D1) pentru a-l înlătura;



2. Înlăturați pâlnia (D2) apăsând butonul de decuplare (D6) și ridicăți;
3. Scoateți tubul de distribuție a aburului (D3) și mixerul (D4);
4. Spălați bine cu apă caldă

și cu un detergent delicat toate componentele.

Puteți să spălați în mașina de spălat vase toate componentele, așezându-le doar în coșul superior al mașinii de spălat vase.

5. Montați la loc toate componentele.



Nota Bene!

Este normal să găsiți reziduuri pe mixer în timpul curățării: sunt urme de fier conținut de cacao care este atras de magnetii mixerului.

Curățarea recipientului pentru lapte (C)

Curățați recipientul pentru lapte după fiecare pregătire a lapteului, conform indicațiilor de mai jos:

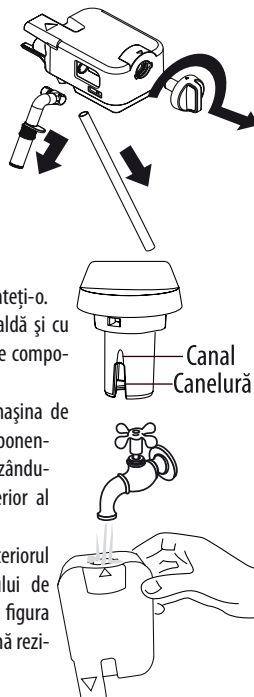
1. Ridicați capacul (C1) pentru a-l înlătura;
2. Scoateți recipientul de lapte (C5) din izolația termică (C6) - prindeți-l de 2 aripioare laterale.



Atenție!

Izolația termică nu trebuie umplută sau introdusă în apă: pentru curățare folosiți o lavetă umedă.

3. Scoateți tubul de distribuție a lapteului (C3) și tubul pentru absorbție (C5).
4. Rotiți în sens orar butonul pentru reglarea spumei până când ajunge în poziția "INSERT" (a se vedea figura) și scoateți-o.
5. Spălați bine cu apă caldă și cu detergent delicat toate componentele.




Puteți să spălați în mașina de spălat vase toate componentele și recipientul, așezându-le doar în coșul superior al mașinii de spălat vase.

Fiți atenți ca în interiorul orificiilor și a canalului de sub buton (a se vedea figura alăturată) să nu rămână reziduuri.

- duuri de lapte: eventual curățați canalul cu o scobitoare.
- Clătiți interiorul locașului manetei de reglare a spumei sub jet de apă (vezi figura) și orificiul de fixare a dispozitivului de spumare a laptelui.
 - Asigurați-vă că tubul de absorbție și tubul de distribuție nu sunt înfundate cu reziduuri de lapte.
 - Montați la loc butonul făcând să coincidă săgeata "IN-SERT", tubul distribuitor și tubul de aspirație pentru lapte.
 - Introduceți recipientul de lapte în izolația termică.
 - Puneți la loc capacul recipientului pentru lapte.

DECALCIFIERE

 Atunci când apare simbolul corespunzător, aparatul trebuie supus operației de decalcifiere.

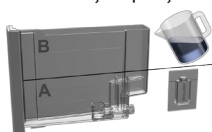
Atenție!

Decalcifiantul conține acizi ce pot irita pielea și ochii. Este absolut necesar să respectați avertismentele de siguranță pe care producătorul le indică pe ambalajul decalcifiantului și avertismentele cu referire la comportamentul pe care trebuie să îl adoptați în cazul contactului cu pielea și ochii.

Nota Bene!

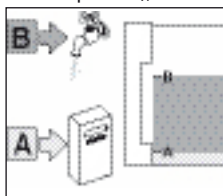
Utilizați exclusiv decalcifiant recomandat de De'Longhi. În plus, garanția nu este valabilă dacă decalcifierea nu este efectuată cu regularitate.

- Porniți aparatul.
- Intrați în meniul de programare apăsând simbolul corespunzător **MENU**: derulați opțiunile meniului cu ajutorul simbolurilor **▲** și **▼** până ajungeți la "Decalcifiere".
- Apăsăți simbolul care se află alături de **OK** pentru a selecta funcția. Apăsăți din nou **OK** pentru a confirma.



- Pe display apare mesajul "INTRODUCEȚI DECALCFIANT UMLEȚI REZERVORUL DE APĂ".

- Goliți rezervorul de apă și scoateți filtrul dedurizator (dacă este prevăzut);




Vărsați decalcifiant în rezervorul de apă până la nivelul **A** care corespunde unui ambalaj de 100ml) imprimat în partea laterală a rezervorului; adăugați apă (un litru) până la atingerea nivelului **B**; introduceți la loc rezervorul de apă.

Așezați sub duza de apă caldă un recipient cu capacitatea minimă de 1,5L.

Atenție! Pericol de arsuri

Din distribuitor curge apă fierbinte ce conține acizi. Fiți atenți să nu intrați în contact cu stropi de apă sau aburi fierbinți.

- Porniți procesul de decalcifiere apăsând simbolul **OK**.
- Programul de decalcifiere este activat și lichidul decalcifiant curge din distribuitorul de apă. Programul de decalcifiere efectuează automat o întreagă serie de clătiri la anumite intervale de timp pentru eliminarea reziduurilor de calcar din interiorul aparatului. Ciclu durează circa 30 de minute și este indicat de bara de progresie.
- "Clătire UMLEȚI REZERVORUL": Aparatul este acum pregătit pentru procesul de clătire cu apă curată. Extrageți rezervorul de apă, goliți-l, clătiți-l cu apă curentă, umpleți-l cu apă curată și introduceți-l la loc.
- Goliți vasul folosit pentru colectarea soluției de decalcifiere și reasezați-l sub duza de apă caldă.
- Apăsăți simbolul **OK** pentru a începe clătirea. Apa caldă iese din distribuitor.
- Când pe display apare "Decalcifiere completă Apăsăți **OK**", apăsăți simbolul ok: aparatul se oprește.
- Puneți la loc filtrul dedurizator (dacă este prevăzut), umpleți rezervorul.





Pentru utiliza aparatul, apăsăți tasta .

PROGRAMAREA DURITĂȚII APEI


Procesul de decalcifiere este cerut după o anumită perioadă de funcționare determinată înainte în funcție de duritatea apei. Aparatul este setat din fabrică la nivelul 4 de duritate (apă foarte dură). Dacă doriți, este posibilă programarea aparatului în funcție de duritatea reală a apei din regiunea unde locuiți, efectuând astfel mai rar operațiunea de decalcifiere.

Evaluarea durității apei

- Scoateți din ambalaj testul din dotare "TOTAL HARDNESS TEST".
- Introduceți toată banda într-un pahar cu apă timp de aproximativ o secundă.
- Extrageți banda din apă și scuturați-o ușor. După circa un minut se formează 1, 2, 3 sau 4 pătrățele de culoare roșie, în funcție de duritatea apei, fiecare pătrățel corespunde unei unități.

NIVELUL 1 apă dulce	
NIVELUL 2 apă puțin dură	
NIVELUL 3 apă dură	
NIVELUL 4 apă foarte dură	

Setarea durtății apei

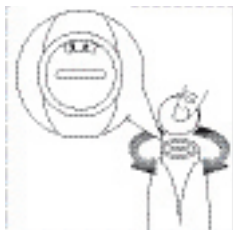
1.  Intrați în meniul programare apăsând tasta corespunzătoare **MENU**: derulați opțiunilor meniului apăsând simbolurile corespunzătoare **▲** și **▼** până la selectarea opțiunii "Duritate apă".
 2. Confirmați alegerea apăsând simbolul **OK**.
 3. Apăsați **▲** și **▼** pentru a seta nivelul durtății indicat de banda reactivă (a se vedea paragraful precedent).
 4. Apăsați tasta **OK** pentru a confirma setarea.
 5. Apăsați simbolul **ESC** pentru a ieși din meniu.
- Acum aparatul este reprogramat în funcție de noua setare pentru duritatea apei.

FILTRU PENTRU DEDURIZARE (DACĂ ESTE PREVĂZUT)

Anumite modele au în dotare filtrul de dedurizare: dacă modelul achiziționat de dumneavoastră nu este dotat cu un filtru pentru dedurizare, vă recomandăm să îl cumpărați din centrele de asistență De'Longhi. Pentru o utilizare corectă a filtrului, respectați instrucțiunile de mai jos.

Instalarea filtrului

1. Scoateți filtrul din ambalaj.



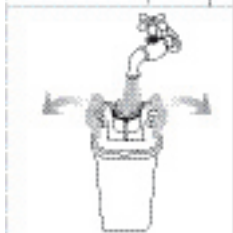
2. Deplasați indicatorul datelor până când vizualizați următoarele 2 luni de utilizare.



Nota Bene

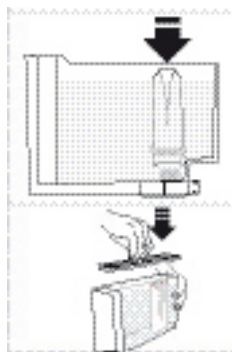
filtrul are o durată de două luni dacă aparatul este utilizat normal dacă, în schimb aparatul rămâne fără să fie utilizat cu filtrul montat acesta are o durată de maxim 3 săptămâni.

3. Pentru a activa filtrul, lăsați să curgă apă prin orificiul acestuia conform indicațiilor din figură până când apa iese prin deschizăturile laterale timp de cel puțin un minut.



4. Scoateți rezervorul din aparat și umpleți-l cu apă.


5. Introduceți filtrul răsturnat în rezervorul de apă și țineți-l scufundat timp de circa treizeci de secunde pentru ca să



6. iasă bulele de aer. până la capăt.
 7. Închideți rezervorul cu capacul apoi puneți la loc rezervorul în aparat.
- În momentul instalării filtrului este necesară semnalarea acestui fapt aparatului.
8. Apăsați simbolul **MENU** pentru a intra în meniu;
 9. Derulați opțiunile meniului apăsând una dintre tastele corespunzătoare simbolurilor **▲** și **▼** până când pe display apare "Instalare filtru de apă".

10. Apăsați tasta corespunzătoare simbolului **OK**.
 11. Pe display apare mesajul "Instalare filtru de apă Confirmați?".
 12. Apăsați tasta corespunzătoare simbolului **OK** pentru a confirma alegerea: pe display apare "Distribuitor apă APĂSAȚI OK".
 13. Puneți un recipient sub distribuitorul de apă caldă (capacitate: min. 100ml).
 14. Apăsați tasta corespunzătoare simbolului **OK** pentru a confirma alegerea: aparatul începe producerea apei fierbinți și pe display apare mesajul "Așteptați vă rog".
 15. După încheierea distribuției, aparatul revine automat în mod de funcționare "Pregătit pentru cafea".
- Acum filtrul este activat și puteți folosi aparatul.

Înlocuirea filtrului

 Când pe display apare alarma filtru, când au trecut două luni (a se vedea discul cu date) sau când aparatul nu este folosit timp de 3 săptămâni, filtrul trebuie înlocuit:

1. Scoateți rezervorul și filtrul uzat;
2. Scoateți filtrul nou din ambalaj și procedați conform indicațiilor de la punctele 3-4-5-6 din paragraful de mai sus.
3. Puneți un recipient sub distribuitorul de apă caldă (capacitate: min. 100ml).
4. Apăsați simbolul **MENU** pentru a intra în meniu.
5. Derulați opțiunile meniului apăsând una dintre tastele corespunzătoare simbolurilor **▲** și **▼** până la apariția mesajului "Înlocuirea filtrului de apă".
6. Apăsați tasta corespunzătoare simbolului **OK**.
7. Pe display apare mesajul "Confirmați?".
8. Apăsați tasta corespunzătoare simbolului **OK** pentru a

- confirma alegerea;
- Pe display apare mesajul "Distribuire apă apăsați ok".
 - Apăsați tasta corespunzătoare simbolului **OK** pentru a confirma alegerea: aparatul începe producerea apei fierbinți și pe display apare mesajul "Așteptați vă rog".
 - După încheierea distribuirii, aparatul revine automat în mod de funcționare "Pregătit pentru cafea".

Acum filtrul este activat și puteți folosi aparatul.

Scoaterea filtrului

Dacă doriți să continuați să folosiți aparatul fără filtru, este necesar să îl scoateți și să înregistrați acest fapt. Procedați astfel:

- Scoateți rezervorul și filtrul uzat.
- Introduceți la loc rezervorul.
- Apăsați simbolul **MENU** pentru a intra în meniu.
- Derulați opțiunile meniului apăsând una dintre tastele corespunzătoare simbolurilor **▲** și **▼** până la apariția mesajului "Scoaterea filtrului de apă".
- Apăsați tasta corespunzătoare simbolului **OK**.
- Pe display apare mesajul "Confirmați?";
- Apăsați tasta corespunzătoare simbolului **OK** pentru a confirma și simbolul **ESC** pentru a ieși din meniu.

DATE TEHNICE

Tensiune:	220-240 V~ 50/60 Hz max. 10A
Consum:	1350W
Presiune:	15 bar
Capacitate rezervor apă:	1,4 litri
Dimensiuni	LxIxA: 281x400x425 mm

Capacitate max. recipient cafea boabe	250 g
Greutatea mașinii (cu tăvița pentru recoltarea picăturilor)	13,8 Kg
Distribuitor apă/aburi:	57g
Recipient pentru lapte:	720g
Recipient pentru ciocolată:	378g
Lungimea cablului de alimentare:	1,45m

CE Aparatul este conform prevederilor următoarelor directive CE:



- Regolamentul European Stand-by 1275/2008;
- Directiva Joasă Tensiune 2006/95/CE și următoarele modificări;
- Directiva EMC 2004/108/CE și următoarele modificări;
- Materialele și obiectele destinate contactului cu produsele alimentare sunt conforme prevederilor regulamentului European 1935/2004.










SCOOTEREA DEFINITIVĂ DIN UZ










În conformitate cu directiva Europeană 2002/96/EC, nu aruncați aparatul împreună cu gunoiul domestic, ci duceți-l la un centru de colectare diferențiată oficială.

MESAJE AFIȘATE PE DISPLAY

MESAJ AFIȘAT	CAUZĂ POSIBILĂ	SOLUȚIE
 <p>UMPLEȚI REZERVORUL DE APĂ</p>	Apa din rezervor nu este suficientă sau rezervorul nu este introdus.	Umpleți rezervorul de apă și/sau introduceți-l corect, apăsând până când se aude clicul de cuplare a acestuia.
 <p>MĂCINAT PEA FIN REGLAȚI RĂȘNIȚA</p>	Cafeaua este prea fină, așadar cafeaua iese foarte lent sau nu iese deloc.	Repetati procesul de pregătire a cafelei și rotiți butonul rotativ pentru reglarea gradului de măcinare cu o treaptă spre numărul 7 în sens orar, în timp ce rășnița este în funcțiune. Dacă după ce ați pregătit 2 cafele distribuția cafelei este încă prea lentă, repetați operațiunea de corectare rotind butonul cu încă o unitate. Dacă problema persistă, apăsați simbolul OK și lăsați să curgă apa până când distribuția este uniformă.


MESAJ AFIȘAT	CAUZĂ POSIBILĂ	SOLUȚIE
 <p>INTRODUCEȚI DISTRIBUITORUL DE APĂ</p>	Distribuitorul de apă nu este introdus sau este introdus greșit	Introduceți bine distribuitorul de apă.
 <p>GOLIȚI RECIPIENTUL DE ZAȚ</p>	Recipientul pentru zaț este plin sau au trecut mai mult de 3 zile de la prima pregătire (această funcție garantează o corectă igienă a aparatului).	Goliți recipientul pentru zaț și curățați-l, apoi introduceți-l la loc. Important: când se extrage tăvița de colectare a picăturilor este obligatoriu să goliți de fiecare dată și recipientul pentru zaț chiar dacă nu este plin. Dacă această operație nu este efectuată, este posibil ca atunci când veți prepara cafelele următoare, recipientul să se umple peste limita admisă și aparatul să se infunde.
 <p>INTRODUCEȚI RECIPIENTUL PENTRU ZAȚ</p>	După curățare nu ați introdus recipientul pentru zaț.	Deschideți ușa de serviciu, scoateți tăvița de colectare a picăturilor și puneți la loc recipientul pentru zaț.
 <p>INTRODUCEȚI CAFEA MĂCINATĂ</p>	A fost selectată funcția "cafea măcinată", dar nu a fost adăugată cafeaua măcinată în pălnie.	Introduceți cafea măcinată în pălnie sau anulați funcția cafea măcinată.
	Pălنيا (A8) este infundată.	Goliți pălنيا cu ajutorul pensulei conform descrierii din par. "Curățarea pălనిei pentru introducerea cafelei".
 <p>Decalcifiere</p>	Indică faptul că trebuie să efectuați decalcifierea aparatului.	Trebuie să efectuați cât mai repede posibil programul de decalcifiere descris în cap. "Decalcifiere".
 <p>Înlocuire filtru</p>	Filtrul pentru dedurizare este uzat.	Înlocuiți filtrul sau scoateți-l respectând instrucțiunile din paragraful "Filtru Dedurizare".
 <p>REDUCEȚI DOZA DE CAFEA</p>	S-a utilizat prea multă cafea.	Alegeți o aromă mai delicată sau reduceți cantitatea de cafea măcinată.
 <p>UMPLEȚI RECIPIENTUL DE CAFEA BOABE</p>	Cafeaua boabe s-a terminat.	Umpleți recipientul pentru cafea boabe.
	Pălنيا pentru cafea măcinată este infundată.	Goliți pălنيا cu ajutorul pensulei conform indicațiilor din par. "Curățarea pălనిei pentru introducerea cafelei măcinate".
 <p>INTRODUCEȚI GRUPUL INFUZOR</p>	După curățare infuzorul nu a fost pus la loc.	Introduceți infuzorul conform indicațiilor din paragraful "Curățarea infuzorului".






MESAJ AFIȘAT	CAUZĂ POSIBILĂ	SOLUȚIE
 <p>INTRODUCEȚI RECIPIENTUL DE LAPTE</p>	Recipientul pentru lapte nu a fost introdus corect.	Introduceți și fixați bine recipientul pentru lapte
 <p>ROTIȚI MANETA PE CLEAN</p>	După fiecare pregătire a băuturilor pe bază de lapte, curățați capacul dispozitivului de spumare a laptelui cu ajutorul funcției CLEAN.	Rotiți maneta de reglare a spumei în poziția CLEAN.
 <p>ROTIȚI MANETA REGLARE SPUMĂ</p>	Maneta de reglare a spumei nu este în poziție corectă.	Rotiți butonul de reglare a spumei în una dintre pozițiile de reglare a cantității de spumă.
 <p>INTRODUCEȚI RECIPIENTUL PENTRU CIOCOLATĂ</p>	Recipientul pentru ciocolată nu a fost introdus corect.	Introduceți și fixați bine recipientul pentru ciocolată.
 <p>ÎNCHIDEȚI UȘA</p>	Ușa service este deschisă.	Închideți ușa pentru service.
 <p>ALARMĂ GENERALĂ</p>	Interiorul aparatului este foarte murdar.	Curățați bine aparatul condor descrierii din par. "curățare și întreținere". Dacă după curățare aparatul încă mai afișează mesajul contactați un centru pentru asistență.
 <p>CIRCUIT GOL UMPLEȚI CIRCUITUL <i>alternat cu</i> Distribuire apă APĂSAȚI OK</p>	Circuitul de apă este gol.	Apăsăți OK și lăsați să curgă apă din distribuitor până când fluxul este regulat.

PROBLEME ȘI SOLUȚII

În continuare sunt enumerate câteva posibile defecte de funcționare.

Dacă problema nu poate fi rezolvată conform indicațiilor, contactați Serviciul de Asistență Tehnică.

PROBLEMĂ	CAUZĂ POSIBILĂ	SOLUȚIE
Cafeaua nu este caldă.	Ceștile nu au fost încălzite.	<ul style="list-style-type: none"> Dacă funcția consum redus de energie nu este activă, lăsați ceștile pe suportul de încălzire timp de 20 de minute pentru a se încălzi. Încălziți ceștile clătind-le cu apă caldă (folosind funcția apă caldă).
	Infuzorul s-a răcit pentru că au trecut 2/3 minute de la ultima cafea făcută.	Înainte de a face cafeaua încălziți infuzorul efectuând o clătire (vezi par. "Sfaturi pentru o cafea mai caldă").
	Temperatura setată a cafelei este mică.	Setați din meniu o temperatură mai mare a cafelei.
Cafeaua are puțină cremă.	Cafeaua nu este măcinată suficient de fin.	Rotiți butonul rotativ pentru reglarea gradului de măcinare cu o treaptă spre numărul 1 în sens antiorar în timp ce rășnița funcționează (fig. 11). Modificați cu câte o treaptă de fiecare dată până când obțineți pregătirea satisfăcătoare. Efectul este vizibil numai după pregătirea a 2 cafele.
	Amestecul de cafea nu este adecvat.	Folosiți un amestec de cafea special pentru aparate espresso.
Cafeaua curge prea încet sau picătură după picătură.	Cafeaua este măcinată prea fin.	Rotiți butonul rotativ pentru reglarea gradului de măcinare cu o treaptă spre numărul 7 în sens orar în timp ce rășnița este în funcțiune (fig. 11). Modificați cu câte o treaptă de fiecare dată până când obțineți pregătirea satisfăcătoare. Efectul este vizibil numai după pregătirea a 2 cafele.
Cafeaua nu iese prin vârful de-a lungul ușitei service.	Vârfurile sunt infundate cu pulbere de cafea uscată.	Curățați vârfurile cu o scobitoare, un burete sau o periuță de bucatărie cu perii tari.
	Dispozitivul de transport a cafelei din interiorul ușitei service este blocat.	Curățați bine dispozitivul de transport a cafelei, mai ales în zona închizătorilor.
Cafeaua curge prea repede.	Cafeaua nu este măcinată suficient de fin.	Rotiți butonul rotativ pentru reglarea gradului de măcinare cu o treaptă spre numărul 1 în sens antiorar în timp ce rășnița funcționează (fig. 11). Aveți grijă să nu rotiți prea mult butonul de reglare al gradului de măcinare pentru că este posibil ca atunci când veți solicita două cafele acestea să curgă picătură cu picătură.
Cafeaua nu curge dintr-un vârf sau din ambele vârful ale distribuitorului.	Vârfurile sunt infundate.	Curățați vârfurile cu o scobitoare.
Din distribuitor nu curge cafea ci apă.	Cafeaua măcinată a rămas blocată în pâlnie (A8).	Goliți pâlnia cu ajutorul pensulei conform indicațiilor din par. "Curățarea pâlniei pentru introducerea cafelei măcinate".
Aparatul nu pornește	Ștecărul nu este introdus în priză.	Introduceți ștecărul în priză.
	Întreprupătorul general nu este pornit.	Apăsați întreprupătorul în poziție I (fig. 1).
	Butonul  nu a fost apăsat suficient.	Țineți butonul apăsat timp de câteva secunde.

PROBLEMĂ	CAUZĂ POSIBILĂ	SOLUȚIE
 Laptele nu curge din tubul de distribuție	Capacul rezervorului pentru lapte este murdar.	Curățați capacul conform descrierii din par. "Curățarea recipientului pentru lapte".
 Laptele are bule mari sau curge cu întreruperi din tubul de distribuție sau are puțină spumă	Laptele nu este suficient de rece sau nu este degresat parțial.	Folosiți lapte degresat total sau degresat parțial cu o temperatură de circa 5°C (din frigider). Dacă totuși rezultatul obținut nu este cel dorit, schimbați marca laptelui.
	Butonul pentru reglarea spumei nu este bine reglat.	Reglați respectând indicațiile din paragraful. "Pregătirea băuturilor cu lapte".
	Capacul sau butonul pentru reglarea spumei rezervorului pentru lapte sunt murdare.	Curățați capacul și butonul recipientului conform descrierii din par. "Curățarea recipientului pentru lapte".
	Duza pentru apă caldă/aburi este murdară.	Curățați duza conform descrierii din paragraful "Curățarea duzei pentru apă caldă/aburi".
 Laptele are bule mari sau puțină spumă	Duza este murdară.	Curățați conform indicațiilor din paragraful "Curățarea distribuitorului după folosire".
	Laptele nu este suficient de rece sau nu este degresat parțial.	Folosiți lapte degresat total sau degresat parțial cu o temperatură de circa 5°C (din frigider). Dacă totuși rezultatul obținut nu este cel dorit, schimbați marca laptelui.
	După curățare duza pentru aburi nu a fost introdusă la loc.	Montați corect toate componentele distribuitorului.
Aparatul nu pornește	Ștecărul nu este introdus în priză.	Introduceți ștecărul în priză.
	Înterupătorul general nu este pornit.	Apăsați înterupătorul în poziție I (fig. 1).
	Butonul  nu a fost apăsat suficient.	Țineți butonul apăsat timp de câteva secunde.
Cafeaua LONG are prea multă cremă	Cafeaua este măcinată prea fin.	Rotiți butonul rotativ pentru reglarea gradului de măcinare cu o treaptă spre numărul 7 în sens orar în timp ce rășnița este în funcțiune (fig. 11). Modificați cu câte o treaptă de fiecare dată până când obțineți pregătirea satisfăcătoare. Efectul este vizibil numai după pregătirea a 2 cafele.
Modalitatea "Consum redus de energie" este activă dar suportul pentru cești este cald	Au fost pregătite mai multe băuturi la intervale scurte de timp.	
Ciocolata nu este destul de densă	Amestecul praf pentru pregătirea ciocolatei nu conține agenți de îngroșare.	Schimbați tipul amestecului.
	Nu a fost selectată densitatea mare a preparatului.	Selectați densitatea mai mare prin apăsarea simbolului  .
	Cantitățile de lapte și amestec pentru ciocolată nu sunt corecte.	Respectați instrucțiunile din capitolul "Pregătirea ciocolatei calde".
Ciocolata este rece și s-au format cocoloașe	Mixerul și tubul de distribuție a aburului nu au fost introduse corect pe pâlnie.	Introduceți mixerul și tubul de distribuție a aburului pe pâlnie.
	Introduceți mixerul și tubul de distribuție a aburului pe pâlnie.	Vârsați în pâlnie mai întâi lapte/apă și numai după aceea amestecul praf.
În timpul curățării se observă pete negre pe mixer	Magneții mixerului atrag particulele de fier care sunt prezente în mod natural în cacao.	Curățați conform indicațiilor din paragraful "Curățarea recipientului de ciocolată caldă".